



L'anno duemilaquattordici, addì **14 maggio** alle ore 9.30, a seguito di regolare convocazione trasmessa con nota prot. n. 27212 del 8 maggio 2014, nell'Aula Organi Collegiali si è riunito il Senato Accademico per l'esame e la discussione degli argomenti iscritti al seguente ordine del giorno:

.....**o m i s s i s**

Sono presenti: il Rettore, prof. Luigi Frati (entra alle ore 11.30), ed i componenti del Senato Accademico: prof. Antonello Folco Biagini, prof. Stefano Biagioni, prof.ssa Maria Rosaria Torrisi, prof.ssa Emma Baumgartner., prof. Davide Antonio Ragazzino (entra alle ore 10.00), prof.ssa Alessandra Zicari, prof. Giorgio Graziani (entra alle ore 10.25), prof. Stefano Catucci, prof.ssa Rita Asquini, prof.ssa Stefania Portoghesi Tuzi, prof.ssa Beatrice Alfonzetti, prof.ssa Matilde Mastrangelo, prof. Alessandro Saggioro (entra alle ore 10.10), prof. Giorgio Piras, prof. Emanuele Caglioti, prof.ssa Maria Grazia Betti, prof. Felice Cerreto, prof. Giorgio De Toma (entra alle ore 10.00), prof.ssa Susanna Morano, prof. Marco Biffoni, prof. Giuseppe Santoro Passarelli, prof. Augusto D'Angelo, prof.ssa Paola Panarese, i Rappresentanti del personale: Tiziana Germani (entra alle ore 10.00), Beniamino Altezza, Pietro Maioli (entra alle ore 10.10), Roberto Ligia (entra alle ore 10.33), i Rappresentanti degli studenti: Valeria Roscioli (entra alle ore 11.00), Manuel Santu (entra alle ore 10.33), Stefano Capodieci, Maria Gabriella Condello (entra alle ore 10.33), Pierleone Lucatelli e Diana Armento (entra alle ore 10.42).

Assistono: la dr.ssa Ranalli, Direttore dell'Area Finanza, Contabilità e Controllo di Gestione, che assume le funzioni di Segretario, i Presidi: prof. Giuseppe Ciccarone, prof. Giorgio Spangher, prof. Fabrizio Vestroni, prof. Renato Masiani, prof. Marco Listanti, prof. Vincenzo Nesi, prof. Roberto Nicolai, prof. Giuseppe Venanzoni, prof. Cristiano Violani, prof. Eugenio Gaudio, i Prorettori: prof. Giancarlo Ruocco e il prof. Giorgio Alleva, la Rappresentante degli assegnisti e dottorandi Valentina Mariani.

Assenti: il Rappresentante del personale Carlo D'Addio.

Il Presidente, constatata l'esistenza del numero legale, dichiara l'adunanza validamente costituita ed apre la seduta.

.....**o m i s s i s**



14 MAG. 2014

CONTRATTO ESECUTIVO PER LA REALIZZAZIONE DI UN CORSO DI ALTA FORMAZIONE PER TELEDIDATTICA IN "DIRITTO DELL'UNIONE EUROPEA" IN COLLABORAZIONE CON L'UNIVERSITÀ TELEMATICA UNITELMA SAPIENZA E TELMA SAPIENZA S.C.A R.L..

Il Presidente sottopone all'esame del Senato Accademico la seguente relazione predisposta dall'Area Offerta Formativa e Diritto allo Studio Ufficio Supporto alla Didattica e Diritto allo studio Settore Diritto allo studio e Alta Formazione.

Il Presidente ricorda che questa Università, in data 30 dicembre 2011 ha stipulato con la SCARL Telma-Sapienza ed Unitelma-Sapienza, per la progettazione, l'organizzazione e la gestione di corsi a distanza, una convenzione nella quale è stata prevista l'attivazione di contratti esecutivi tra strutture della Sapienza (Dipartimenti, Facoltà e Centri di Ricerca e servizi), la SCARL Telma-Sapienza e l'università Unitelma-Sapienza e la disciplina dei relativi rapporti economici.

I Contratti Esecutivi stipulati tra la SCARL Telma-Sapienza e Sapienza e/o strutture interne alla Sapienza, scaturenti dall'applicazione della Convenzione summenzionata, dovranno essere preventivamente sottoposti agli OO.CC. di Sapienza.

Il Consiglio del Dipartimento di Scienze Giuridiche ha approvato nella seduta del 17 marzo 2014 una convenzione (contratto esecutivo) con l'Università Unitelma Sapienza per la realizzazione di un corso di Alta Formazione in "Diritto dell'Unione Europea" che prevede il riconoscimento di 24 crediti formativi da parte del Consiglio Nazionale Forense, ai sensi di quanto previsto dall'art. 3 del Regolamento per la formazione professionale continua adottato dal Consiglio stesso in data 13 luglio 2007. Per il riconoscimento di 5 CFU universitari sarà necessario sostenere un colloquio.

Il Dipartimento di Scienze Giuridiche affida con la Convenzione alla SCARL Telma-Sapienza, la supervisione, il monitoraggio e il controllo e ad Unitelma-Sapienza, che accetta, la realizzazione di un corso di Alta Formazione a distanza di "Diritto dell'Unione Europea" descritto nell'allegato tecnico, parte integrante dell'accordo.

Il Dipartimento di Scienze Giuridiche si impegna a:

- definire il programma del corso ed individuare i relativi docenti;
- predisporre il materiale didattico integrativo delle lezioni (slide, letture, esercizi, prove di autovalutazione, ecc.);
- assicurare la direzione del corso;
- definire la Commissione d'esame per il colloquio orale richiesto per l'attribuzione dei crediti formativi universitari.

Unitelma Sapienza si impegna a:

- mettere a disposizione la sua piattaforma informatica per l'erogazione delle lezioni e del materiale didattico;



14 MAG. 2014

- provvedere all'inserimento delle video lezioni in piattaforma;
- provvedere alle iscrizioni e alla gestione amministrativa degli studenti iscritti al corso in oggetto;
- provvedere alla gestione dei contratti di docenza;
- provvedere agli altri adempimenti amministrativi legati alla realizzazione del corso;
- sostenere tutti gli oneri economici legati alla realizzazione del corso, incluso il compenso di € 200,00 lordi per ogni lezione registrata.

Il Corso è rivolto a avvocati, magistrati, notai ed altri operatori del diritto, nonché a funzionari di enti pubblici o di aziende private e a coloro che sono in possesso di una laurea magistrale di primo livello, laurea specialistica, magistrale o laurea di ordinamento precedente al D.M. 509/99 di tutte le classi di laurea di: Giurisprudenza, Scienze Politiche, Economia, Lettere, Sociologia e Scienze della Comunicazione.

La partecipazione al Corso di Alta Formazione prevede il pagamento di una quota di iscrizione pari ad € 300,00 da versare in un'unica soluzione.

I proventi derivanti dalla fruizione dei prodotti multimediali saranno ripartiti, in base a criteri di effettiva partecipazione alle attività di realizzazione dei prodotti medesimi, nelle seguenti misure:

- per i primi 50 iscritti: 95% all'Università Telematica Telma-Sapienza, 5% alla SCARL Unitelma-Sapienza, (IVA inclusa);
- per gli iscritti da 51 a 100: 75% all'Università Telematica Telma-Sapienza, 20% al Dipartimento di Scienze Giuridiche, 5% alla SCARL Unitelma-Sapienza (IVA inclusa);
- per gli iscritti da 101 a 200: 55% all'Università telematica Unitelma Sapienza, 40% al Dipartimento di Scienze Giuridiche, 5% alla SCARL Telma Sapienza (IVA inclusa);
- per gli iscritti da 201 a 300: 40% all'Università telematica Unitelma Sapienza, 60% al Dipartimento di Scienze Giuridiche (IVA inclusa);
- per gli iscritti da 301 in poi: 25% all'Università telematica Unitelma Sapienza, 75% al Dipartimento di Scienze Giuridiche(IVA inclusa) .

Le somme derivanti dalla suddetta ripartizione saranno corrisposte per tutta la durata del presente contratto esecutivo e saranno erogate in un'unica soluzione, al termine di ciascun anno accademico (31 ottobre), previa verifica del numero degli effettivi iscritti al corso.

Al termine del Corso di Formazione, a tutti coloro che abbiano frequentato le attività didattico-formative (come da tracciamento della fruizione delle video lezioni) e sostenuto le prove di verifica consistenti nella proposizione, ad intervalli di tempo irregolari e non prevedibili, di quesiti di contenuto variabile, attinenti agli argomenti trattati, sarà rilasciato un Attestato di partecipazione firmato congiuntamente dal Preside della Facoltà di Giurisprudenza di Unitelma Sapienza e dal Direttore del Corso di Alta Formazione.



Senato
Accademico

Seduta del

14 MAG. 2014

Il Presidente invita a deliberare per la parte di competenza.

ALLEGATI PARTE INTEGRANTE

- Convenzione per la progettazione , l'organizzazione e la gestione di corsi a distanza tra L'Università degli Studi di Roma La Sapienza , La Società consortile a r.l. Telma-Sapienza e l'Università Telematica Unitelma Sapienza
- Estratto del verbale del Consiglio del Dipartimento di Scienze Giuridiche del 17 marzo 2014;
- Contratto esecutivo per la realizzazione di un corso di Alta Formazione in "Diritto dell'Unione Europea";
- Piano degli studi del corso di Alta Formazione in "Diritto dell'Unione Europea".



Senato
Accademico

Seduta del

DELIBERAZIONE N. 274/14

- 14 MAG. 2014
- IL SENATO ACCADEMICO**
- LETTA** la relazione istruttoria;
- VISTA** la Convenzione per la progettazione, l'organizzazione e la gestione di corsi a distanza stipulata in data 30 dicembre 2011 tra L'Università degli Studi di Roma La Sapienza , La Società consortile a r.l. Telma-Sapienza (denominata S.C. A R.L. Telma-Sapienza) e l'Università Telematica Unitelma Sapienza;
- VISTO** l'estratto della delibera del Consiglio del Dipartimento di Scienze Giuridiche del 17 marzo 2014;
- VISTO** il Contratto esecutivo per la realizzazione di un corso di Alta Formazione in "Diritto dell'Unione Europea";
- VISTO** il Piano degli Studi del Corso di Alta Formazione in "Diritto dell'Unione Europea"

Con voto unanime

DELIBERA

di approvare, per la parte di competenza, il Contratto Esecutivo di collaborazione con la S.C. A R.L. Telma-Sapienza, l'Università Telematica Unitelma Sapienza e il Dipartimento di Scienze Giuridiche per la realizzazione dei corsi di Alta Formazione in "Diritto dell'Unione Europea", il cui attestato di partecipazione sarà rilasciato a firma congiunta dal Preside della Facoltà di Giurisprudenza di Unitelma Sapienza e dal Direttore del Corso di Alta Formazione.

Letto e approvato seduta stante per la sola parte dispositiva.

IL SEGRETARIO
Simonetta Ranalli

IL PRESIDENTE
Antonello Folco Biagini



SAPIENZA
UNIVERSITÀ DI ROMA



Convenzione per la progettazione, l'organizzazione e la gestione di corsi a distanza tra

L'Università degli Studi di Roma La Sapienza, con sede in Roma, Piazzale Aldo Moro 5, rappresentata nella persona del Rettore pro-tempore Prof. Luigi Frati (d'ora innanzi Sapienza)

e

la Società consortile a r.l. Telma-Sapienza (nel seguito denominata S.C. A.R.L. Telma-Sapienza), con sede in Roma, presso l'ufficio del Rettorato dell'Università degli Studi di Roma La Sapienza, rappresentata nella persona del Presidente Prof. Francesco Avallone

e

l'Università Telematica Unitelma Sapienza (nel seguito denominata Unitelma-Sapienza), con sede in Roma, Viale Regina Elena 295, nella persona del Presidente pro-tempore Prof. Angelo Maria Petroni

PREMESSO CHE:

Sapienza ha tra i propri fini statutari:

- lo sviluppo e la diffusione della cultura, delle scienze e dell'istruzione superiore attraverso le attività di ricerca e di insegnamento, l'apprendimento permanente, l'apertura al territorio, i rapporti con il mondo del lavoro e della produzione e le ricadute tecnologiche, la cooperazione allo sviluppo e ai processi di integrazione, e la cooperazione didattica, scientifica e organizzativa con istituzioni italiane, straniere e sovranazionali;
- la realizzazione del diritto degli studenti a conseguire i loro obiettivi di formazione culturale e professionale anche mediante percorsi di eccellenza e/o metodologie didattiche innovative, comprese quelle telematiche, organizzate direttamente e/o con specifiche istituzioni proprie o partecipate;
- la partecipazione a società di capitale e a istituzioni non a fini di lucro, sia per promuovere modalità innovative di erogazione di attività formative e di aggiornamento, sia per promuovere attività di servizio, anche di tipo professionale, connesse con le proprie finalità istituzionali;
- la promozione ed organizzazione, anche in collaborazione con enti pubblici e privati, programmi e servizi didattici integrativi, corsi di formazione, di perfezionamento, di aggiornamento professionale o di apprendimento permanente e ricorrente;



- l'interazione con soggetti pubblici e privati al fine di armonizzare il perseguitamento delle proprie finalità istituzionali con le esigenze del territorio;
- promuovere e stipulare accordi con enti pubblici e istituzioni nazionali e internazionali al fine di offrire agli studenti le più ampie e agevoli possibilità di formazione;
- favorire il tutorato e percorsi formativi commisurati ai bisogni degli studenti, tramite una didattica di qualità, realizzata direttamente o in compartecipazione con altre istituzioni, anche veicolata per via telematica e destinata agli studenti a tempo pieno e a tempo definito, agli studenti lavoratori o a particolari categorie di utenti;

ed è organizzata in strutture quali Facoltà, Dipartimenti, Centri di Ricerca e Centri Interuniversitari dotati di propria autonomia organizzativa, amministrativa, contrattuale e convenzionale con soggetti sia pubblici che privati, nel rispetto della normativa vigente.

- il Consiglio di Amministrazione, con delibera del 28/7/2009 ha approvato la partecipazione della Sapienza alla Scarl Telma-Sapienza, costituita con atto pubblico in data 15.02.2010 dai soci fondatori Sapienza e Formez PA Centro servizi, assistenza, studi e formazione per l'ammodernamento della P.A. Ad oggi la Scarl Telma-Sapienza è partecipata anche da Poste S.p.A. ed è in fase di perfezionamento l'ingresso dell'Accademia Nazionale di Medicina.

La Scarl Telma-Sapienza ha quale oggetto societario:

- la ricerca, la formazione e lo sviluppo di nuovi metodi di apprendimento, in particolare dell'e-learning;
- la promozione e il sostegno, dal punto di vista economico e gestionale, dell'Università telematica non statale Telma-Sapienza, istituita dal Ministero dell'Istruzione dell'Università e della Ricerca (M.I.U.R.) con Decreto 7 maggio 2004, pubblicato in G.U. n. 122 del 26 maggio 2004, abilitata al rilascio di titoli accademici di cui all'art. 3 del decreto 3 novembre 1999 n. 509, al termine di corsi di studio a distanza;
- la realizzazione di ogni tipo di attività finalizzata alla sperimentazione relativa a progetti e programmi applicativi delle nuove tecnologie educative;
- la realizzazione di servizi di formazione, aggiornamento professionale, qualificazione e riqualificazione professionale;
- la partecipazione a programmi, bandi di concorso, avvisi pubblici e quant'altro promosso e gestito da Enti pubblici e privati quali UE, Ministeri, Enti locali, Enti pubblici di ricerca, istituti privati e simili, riguardanti i settori dello sviluppo dell'innovazione tecnologica della formazione, dell'aggiornamento professionale;
- la realizzazione di attività editoriale propria, di tipo tradizionale e multimediale;
- di favorire, la collaborazione fra industria e l'università per quanto riguarda i seguenti punti specifici:
 - a) la partecipazione di personale dell'industria a varie attività didattiche (segnatamente alla realizzazione e all'aggiornamento di quelle sperimentali);
 - b) la realizzazione di stages per studenti presso l'industria, o altri enti (anche per lo svolgimento di tesi di laurea);



- c) lo scambio di conoscenze tecnologiche da un lato mediante l'organizzazione di seminari e conferenze e dall'altro mediante l'accesso a strumenti di progettazione avanzata;
- d) la realizzazione ed il mantenimento di laboratori avanzati per la sperimentazione e lo sviluppo delle tecnologie dell'informazione e delle telecomunicazioni;
- e) lo svolgimento di attività di ricerca ed innovazione in settori avanzati, in collaborazione con altri enti e nell'ambito di progetti di cooperazione italiani e internazionali;
- f) la realizzazione di brevetti e di prototipi per l'industria e il rilascio di licenze software d'uso e sfruttamento commerciale.

Unitelma-Sapienza ha tra le proprie finalità ed attività statutarie:

- lo scopo di operare nella formazione, qualificazione e diffusione della cultura adeguando il proprio intervento alle mutevoli condizioni del sistema socio-economico e tecnologico al fine di favorire l'accesso degli studenti nel mercato del lavoro;
- la ricerca, la sperimentazione e lo studio, ai sensi del DM 17.04.2003 di attività di formazione utilizzando le metodologie e tecnologie informatiche e telematiche della formazione a distanza;
- la promozione, la cooperazione e scientifica nazionale ed internazionale, favorendo l'integrazione europea delle strutture universitarie e facilitando il riconoscimento dei curricula didattici e dei titoli accademici;
- lo sviluppo di rapporti con enti pubblici e privati, italiani ed esteri stipulando contratti e convenzioni per attività didattica e di ricerca, di consulenza professionale e di servizio a favore di terzi. Può altresì costituire, partecipare e/o controllare società di capitali e costituire centri e servizi interdipartimentali ed interuniversitari ed intrattenere collaborazioni nel campo della ricerca, della didattica e della cultura.

In data 9.02.2011 Sapienza e Unitelma-Sapienza hanno sottoscritto una Convenzione Quadro per la disciplina della definizione e della promozione di metodi e strumenti di collaborazione comune, con particolare riferimento alla:

- realizzazione in modalità e-learning di interi corsi di studio, ovvero di parti di corso di studio, ovvero di singoli insegnamenti per gli studenti Sapienza;
- individuazione di ulteriori forme di collaborazione didattica;

**TUTTO CIÒ PREMESSO E CONSIDERATO PARTE INTEGRANTE DEL PRESENTE
ACCORDO LE PARTI CONVENGONO E STIPULANO QUANTO SEGUE:**

Art. 1 - Finalità

La presente convenzione persegue la finalità di instaurare un rapporto continuativo di collaborazione fra Sapienza (anche attraverso le proprie strutture quali Facoltà, Dipartimenti, Centri di Ricerca e di Servizio); la Scarl Telma-Sapienza e l'Università



telematica Unitelma-Sapienza, mettendo a disposizione le proprie competenze scientifiche, didattiche, di ricerca. Tutto ciò è finalizzato all'individuazione e allo sviluppo e alla gestione di corsi a distanza.

Art. 2 - Oggetto della collaborazione

La collaborazione potrà riguardare iniziative, congiuntamente pianificate e condotte, in tema di:

- Ricerca di nuove metodologie di apprendimento;
- Progettazione, realizzazione e gestione di corsi di formazione a distanza;
- Promozione e diffusione delle nuove metodologie realizzate.

Tale collaborazione prevede la messa a disposizione delle competenze interne in ambito di metodologia e tecnologia di Unitelma-Sapienza e di Sapienza nonché di altri soggetti esterni.

Potranno essere sviluppati prodotti didattici multimediali per rispondere alle esigenze di diversi soggetti proponenti quali:

- 1) enti pubblici e privati;
- 2) Sapienza e strutture interne alla Sapienza quali Dipartimenti, Facoltà e Centri di Ricerca e Servizi;

Art. 3 - Modalità di esecuzione

Il soggetto proponente di cui all'art. 2 dovrà inoltrare la proposta, corredata da studio di fattibilità e progettazione, per la realizzazione di prodotti di didattica multimediale alla Scarl Telma-Sapienza, la quale, valutata l'opportunità della proposta avanzata e la sua sostenibilità finanziaria, la sottoporrà a Unitelma-Sapienza.

Per la realizzazione dei prodotti didattici multimediali di cui all'art. 2 saranno definiti appositi "Contratti Esecutivi" che regoleranno i rapporti e le attività delle Parti.

Art. 4 – Contratti esecutivi

I Contratti Esecutivi stipulati tra il soggetto proponete e la Scarl Telma-Sapienza dovranno indicare:

- gli obiettivi da conseguire e le specifiche attività da espletare;
- la durata;
- i termini dell'impegno assunto dalle Parti;
- i costi;



- la ripartizione degli eventuali introiti sullo sfruttamento del prodotto didattico multimediale;
- la regolamentazione della proprietà intellettuale del materiale prodotto;

I Contratti Esecutivi stipulati tra la Scarl Telma-Sapienza e Sapienza e/o strutture interne alla Sapienza, scaturenti dall'applicazione della presente convenzione, dovranno essere preventivamente sottoposti agli OODD di Sapienza.

La Scarl Telma-Sapienza tratterà dall'importo di ogni singolo contratto esecutivo, di cui all'art. 4, una percentuale che sarà definita di volta in volta nei singoli contratti, per oneri di gestione. A stadi di avanzamento lavori saranno corrisposte le quote spettanti a Unitelma-Sapienza per la realizzazione del prodotto formativo multimediale.

Art. 5 – Commercializzazione del prodotto multimediale

Unitelma-Sapienza mette a disposizione le sue competenze per la commercializzazione, ove convenuta nel contratto esecutivo di cui all'art. 4.

I proventi della commercializzazione dei prodotti multimediali proposti da Sapienza, o sue strutture interne, saranno così ripartiti:

- una percentuale alla Unitelama-Sapienza;
- una percentuale alla Scarl Telma-Sapienza;
- una percentuale al soggetto proponente Sapienza, o sue strutture interne.

I proventi della commercializzazione di prodotti multimediali proposti da altri enti pubblici e privati (ex art.2) saranno così ripartiti:

- una percentuale alla Unitelama-Sapienza;
- una percentuale alla Scarl Telma-Sapienza.

Potrà essere, altresì, riconosciuta una eventuale percentuale al proponente ente pubblico o privato così come da contratti esecutivi.

Dette percentuali saranno corrisposte per tutto il tempo in cui il prodotto didattico multimediale sarà somministrato on line e dovranno essere corrisposte al termine di ciascun anno accademico (31 ottobre), previa verifica del numero degli effettivi iscritti ai corsi.

Qualora si sia convenuto che le attività realizzate siano gratuitamente messe a disposizione degli studenti Sapienza, le percentuali suindicate non andranno corrisposte.

Art. 6 - Copertura assicurativa

Sapienza garantisce che il personale universitario e gli studenti impegnati nelle attività didattiche o scientifiche presso le strutture delle altre due Parti sono assicurati per responsabilità civile e contro gli infortuni.



Unitelma-Sapienza garantisce che il personale universitario e gli studenti impegnati nelle attività didattiche o scientifiche presso le strutture delle altre due Parti sono assicurati per responsabilità civile e contro gli infortuni.

La Scarl Telma-Sapienza analogamente garantisce che il proprio personale eventualmente impegnato nelle attività scientifiche presso le strutture delle altre due Parti è assicurato per responsabilità civile e contro gli infortuni.

Art. 7 - Promozione dell'immagine

Le Parti prendono atto dell'esigenza di tutelare e promuovere l'immagine dell'iniziativa comune e quella di ciascuna di essa.

In particolare, i loghi delle Parti potranno essere utilizzati nell'ambito delle attività comuni oggetto della presente convenzione.

L'utilizzazione del logo di ciascuna delle Parti, straordinaria o estranea all'azione istituzionale corrispondente all'oggetto di cui all'art. 2 della presente Convenzione, dovrà essere regolata da specifici accordi a titolo oneroso approvati dagli Organi competenti e compatibili con la tutela dell'immagine delle Parti.

Art. 8 - Durata della convenzione e procedura di rinnovo

La presente convenzione avrà durata di tre anni e potrà essere rinnovata per uguale periodo ad istanza espressa delle Parti, da presentarsi almeno tre mesi prima della scadenza. Il rinnovo sarà sottoposto per l'approvazione agli OODD delle Parti.

Art. 9 - Trattamento dei dati personali

Le Parti provvedono al trattamento, alla diffusione e alla comunicazione dei dati personali e delle informazioni derivanti dall'esecuzione della presente convenzione nell'ambito del perseguimento dei propri fini istituzionali e conformemente alla normativa di cui al D. Lgs. n. 196 del 30 giugno 2003, recante "Tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali".

Art. 10 – Recesso

Le parti potranno recedere dal presente accordo con comunicazione mediante raccomandata con avviso di ricevimento da inviare alle altre Parti.

Il recesso dovrà essere esercitato in modo da non arrecare pregiudizio alle altre Parti.



SAPIENZA
UNIVERSITÀ DI ROMA



Art. 11 – Controversie

Qualunque controversia dovesse eventualmente insorgere tra le parti dovrà essere risolta mediante ricorso al competente Foro di Roma

Art. 12 - Registrazione

La presente Convenzione è redatta in triplice copia e l'eventuale registrazione su pubblici registri, per il caso d'uso, sarà a carico della parte che la richiede.

Art. 13 – Disposizioni finali

Per quanto non specificamente previsto dalla presente convenzione, valgono le norme del Codice Civile.

Roma, 30.DIC. 2011

Per Sapienza
Il Rettore

Prof. Luigi Frati

Per Scarl Telma-Sapienza
Il Presidente

Prof. Francesco Avallone

Per Unitelma-Sapienza
Il Presidente

Prof. Angelo Maria Petroni

Allegato 1. Delibera Dipartimento Scienze giuridiche

DIPARTIMENTO
DI SCIENZE GIURIDICHE



SAPIENZA
UNIVERSITÀ DI ROMA

**ESTRATTO DEL
VERBALE DEL CONSIGLIO DEL DIPARTIMENTO DI SCIENZE GIURIDICHE
VERBALE N. 1
SEDUTA DEL 17 MARZO 2014 ORE 16,00**

Il giorno 17 marzo 2014, alle ore 16,25, presso La Sala Lauree della Facoltà di Giurisprudenza si è riunito il Consiglio di Dipartimento di Scienze Giuridiche per discutere il seguente

ORDINE DEL GIORNO

1. Approvazione del verbale della seduta del 23 ottobre 2013.
2. Comunicazioni del Direttore.
3. Offerta formativa.
4. Rinnovo Master del Dipartimento.
5. Conferma in ruolo Ricercatori (Dott.ri Emanuele Cimiotta, Michaela Giorgianni e Alessandra Paolini).
6. Nulla-osta afferenza Dott.ssa A. Mignoli al Dip. Di Comunicazione e Ricerca sociale.
7. Assegni di Ricerca.
8. Nomina Commissioni esami finali Dottorati del Dipartimento.
9. Incarichi di lavoro.
10. Varie ed eventuali.

Tutti i componenti procedono ad apporre la firma sugli elenchi di presenza allegati, quali parti integranti, al presente verbale.

Presiede il Direttore del Dipartimento prof. Giuseppe Santoro-Passarelli, funge da Segretario il Dott. Roberto Strippoli, Segretario amministrativo del Dipartimento.

Il numero legale è pari a 42, risultano 60 presenti.

Constatata la validità dell'adunanza, la seduta è aperta e si passa all'esame dei punti all'ordine del giorno.

.....:.....**O M I S S I S .**.....

10. Varie ed eventuali.

.....**O M I S S I S .**.....

Università degli Studi di Roma "La Sapienza"
Dipartimento Scienze Giuridiche
P.le Aldo Moro n. 5, 00185 Roma
T (+39) 06 49690311 F (+39) 06 49690267
www.scienzegiuridiche.uniroma1.it
Partita IVA 02133771002





Il prof. Cannizzaro sottopone all'approvazione del Consiglio l'istituzione di un Corso di Alta formazione in Diritto dell'Unione Europea. Tale Corso sarà realizzato con la partecipazione dell'Università Telematica Unitelma-Sapienza e con Telma Sapienza S.C. a R.L..

Il Consiglio, all'unanimità, approva seduta stante.

.....O M I S S I S.....

Non essendovi null'altro da deliberare, la seduta è tolta alle ore 17,00.

Letto, approvato e sottoscritto.

Roma, 17 marzo 2014

IL SEGRETARIO
(Dott. Roberto Strippoli)

IL PRESIDENTE
(Prof. Giuseppe Santoro-Passarelli)

DIPARTIMENTO DI SCIENZE GIURIDICHE
IL SEGRETARIO AMMINISTRATIVO
Dott. Roberto Strippoli



**CONTRATTO ESECUTIVO PER LA REALIZZAZIONE DI UN
CORSO DI ALTA FORMAZIONE IN DIRITTO DELL'UNIONE EUROPEA**

TRA

Il Dipartimento di Scienze Giuridiche dell'Università di Roma La Sapienza, con sede e domicilio fiscale in Roma, P.le Aldo Moro 5, 00185 Roma, C.F. 80209930587 P.I. 02133771002, rappresentato dal Direttore del Dipartimento pro tempore, Prof. Giuseppe Santoro-Passarelli;

E

l'Università Telematica Unitelma Sapienza (nel seguito denominata Unitelma-Sapienza), con sede in Roma, Viale Regina Elena 295, 00161 Roma, C.F. e P. IVA 08134851008, nella persona del Presidente pro tempore Prof. Alfonso Celotto;

E

Telma Sapienza S.C.A R.L. (di seguito denominato "Telma-Sapienza") con sede e domicilio fiscale in Roma, P.le Aldo Moro, 5, 00185 Roma, C.F. e P. IVA n. 10840911001, rappresentata dal Presidente pro tempore prof. Francesco Avallone.

PREMESSO CHE

Sapienza Università di Roma ha tra i propri fini istituzionali:

- lo sviluppo e la diffusione della cultura, delle scienze e dell'istruzione superiore attraverso le attività di ricerca e di insegnamento, l'apprendimento permanente, l'apertura al territorio, i rapporti con il mondo del lavoro e della produzione e le ricadute tecnologiche, la cooperazione allo sviluppo e ai processi di integrazione, e la cooperazione didattica, scientifica e organizzativa con istituzioni italiane, straniere e sovranazionali;
- l'interazione con soggetti pubblici e privati al fine di armonizzare il perseguimento delle proprie finalità istituzionali con le esigenze del territorio;
- promuovere e stipulare accordi con enti pubblici e istituzioni nazionali e internazionali al fine di offrire agli studenti le più ampie e agevoli possibilità di formazione;
- favorire il tutorato e percorsi formativi commisurati ai bisogni degli utenti, tramite una didattica di qualità, realizzata direttamente o in compartecipazione con altre istituzioni, anche veicolata per via telematica;

Unitelma Sapienza ha tra le proprie finalità ed attività statutarie:

- la ricerca, la sperimentazione e lo studio, ai sensi del DM 17.04.2003, di attività di formazione utilizzando le metodologie e tecnologie informatiche e telematiche della formazione a distanza;
- lo sviluppo di rapporti con enti pubblici e privati, italiani ed esteri stipulando contratti e convenzioni per attività didattica e di ricerca, di consulenza professionale e di servizio a favore di terzi.

La Scarl **Telma Sapienza** ha quale oggetto societario, tra l'altro:

- la realizzazione di servizi di formazione, aggiornamento professionale, qualificazione e riqualificazione professionale, anche in collaborazione con enti e istituti pubblici e privati con riguardo particolare ai settori dello sviluppo dell'innovazione tecnologica della formazione;
- la promozione e il sostegno, dal punto di vista economico e gestionale, dell'Università telematica Unitelma Sapienza.

CONSIDERATO CHE

In data 30/12/2011, tra l'Università La Sapienza, la SCARL Telma-Sapienza ed Unitelma-Sapienza, è stata stipulata, per la progettazione, l'organizzazione e la gestione di corsi a distanza, una convenzione nella quale è stata prevista l'attivazione di contratti esecutivi tra strutture della Sapienza (Dipartimenti, Facoltà e Centri di Ricerca e servizi), la SCARL Telma-Sapienza e l'università Unitelma-Sapienza e la disciplina dei relativi rapporti economici.

Il Dipartimento di Scienze Giuridiche è interessato all'attivazione di un corso di formazione in "Diritto dell'Unione europea"

CONVENGONO E STIPULANO QUANTO SEGUE:

1. OGGETTO DELLA CONVENZIONE

Il Dipartimento di Giuridiche affida alla SCARL Telma-Sapienza, che accetta, la supervisione, il monitoraggio e il controllo e ad Unitelma-Sapienza, che accetta, la realizzazione di un corso di alta formazione in "Diritto dell'Unione Europea" (vedi all.1, Delibera del Dipartimento).

Il Corso di Alta Formazione è ripartito in otto Moduli, ciascuno dei quali suddiviso in tre videolezioni, ed è articolato come indicato nel Piano degli studi (vedi all. 2), che potrà essere oggetto di variazione e ulteriore specificazione da parte del Comitato didattico.

Al termine del Corso di Formazione, a tutti coloro che abbiano frequentato le attività didattico-formativa (come da tracciamento della fruizione delle video lezioni) e sostenuto le prove di verifica consistenti nella proposizione, ad intervalli di tempo irregolari e non prevedibili, di quesiti di contenuto variabile, attinenti agli argomenti trattati, sarà rilasciato un Attestato di partecipazione firmato congiuntamente dal Preside della Facoltà di Giurisprudenza di Unitelma Sapienza e dal Direttore del Corso di Alta Formazione.

La frequenza del Corso di Formazione darà diritto al riconoscimento di 24 (ventiquattro) Crediti formativi da parte del Consiglio Nazionale Forense, ai sensi di quanto previsto dall'art. 3 del Regolamento per la formazione professionale continua, adottato dal CNF nella seduta amministrativa del 13 luglio 2007.

Per il riconoscimento di 5 (cinque) Crediti formativi universitari (SSD IUS/14 – Diritto dell'Unione europea) sarà necessario sostenere un colloquio orale che verterà sugli argomenti trattati nell'ambito del Corso.

2. IMPEGNI DEL DIPARTIMENTO DI SCIENZE GIURIDICHE

Il Dipartimento di Scienze Giuridiche si impegna a:

- definire il programma del corso ed individuare i relativi docenti;
- predisporre il materiale didattico integrativo delle lezioni (slide, letture, esercizi, prove di autovalutazione, ecc.);
- assicurare la direzione del corso;
- definire la Commissione d'esame per il colloquio orale richiesto per l'attribuzione dei crediti formativi universitari.

3. IMPEGNI DI UNITELMA SAPIENZA

Unitelma Sapienza si impegna a:

- mettere a disposizione la sua piattaforma informatica per l'erogazione delle lezioni e del materiale didattico;
- provvedere all'inserimento delle video lezioni in piattaforma;
- provvedere alle iscrizioni e alla gestione amministrativa degli studenti iscritti al corso in oggetto;
- provvedere alla gestione dei contratti di docenza;
- provvedere agli altri adempimenti amministrativi legati alla realizzazione del corso;
- sostenere tutti gli oneri economici legati alla realizzazione del corso, incluso il compenso di euro 200 lordi per ogni video lezione registrata.

4. IMPEGNI DI TELMA SAPIENZA S.C. A R.L.

Telma Sapienza S.C. A R.L. si impegna a supervisionare e a monitorare il processo di produzione del corso verificando, in particolare, la qualità dei materiali allestiti.

5. COMITATO DIDATTICO

La realizzazione del suddetto corso è garantita da un Comitato didattico composto da:

- Un rappresentante del Dipartimento di Scienze Giuridiche nella persona del Prof. Enzo Cannizzaro, ordinario di diritto internazionale e dell'Unione Europea, che assume anche il ruolo di Direttore del corso;
- Un rappresentante di Unitelma Sapienza, nella persona del Rettore o suo delegato;

6. AUTORIZZAZIONI

I docenti afferenti al Dipartimento sono autorizzati allo svolgimento di incarichi presso Unitelma essendo state preventivamente effettuate tutte le verifiche e le valutazioni previste dalla vigente normativa in merito (Regolamento per la concessione dell'autorizzazione allo svolgimento di attività di docenza esterna alla Sapienza, emanato con D.R. 4709 del 18.12.2012 e art. 53 del D. Lgs. n. 165/01).

7. TASSA DI ISCRIZIONE

La partecipazione al Corso di Alta Formazione prevede il pagamento di una quota di iscrizione di € 300,00 (euro trecento), da versare in un'unica soluzione anticipata ad Unitelma Sapienza

8. RAPPORTI ECONOMICI

I proventi derivanti dalla fruizione dei prodotti multimediali saranno ripartiti, in base a criteri di effettiva partecipazione alle attività di realizzazione dei prodotti medesimi, nelle seguenti misure:

- per i primi 50 iscritti: 95 % all'Università telematica Unitelma Sapienza, 5% alla SCARL Telma Sapienza (IVA inclusa, se dovuta);
- per gli iscritti da 51 a 100: 75% all'Università telematica Unitelma Sapienza, 20% al Dipartimento di Scienze Giuridiche, 5% alla SCARL Telma Sapienza (IVA inclusa, se dovuta);

- per gli iscritti da 101 a 200: 55% all'Università telematica Unitelma Sapienza, 40% al Dipartimento di Scienze Giuridiche, 5% alla SCARL Telma Sapienza (IVA inclusa, se dovuta);
- per gli iscritti da 201 a 300: 40% all'Università telematica Unitelma Sapienza, 60% al Dipartimento di Scienze Giuridiche;
- per gli iscritti da 301 in poi: 25% all'Università telematica Unitelma Sapienza, 75% al Dipartimento di Scienze Giuridiche.

Le somme derivanti dalla suddetta ripartizione saranno corrisposte per tutta la durata del presente contratto esecutivo e saranno erogate in un'unica soluzione, al termine di ciascun anno accademico (31 ottobre), previa verifica del numero degli effettivi iscritti al corso.

9. DURATA DEL CONTRATTO

Il presente contratto entra in vigore a partire dalla sua sottoscrizione da parte della SCARL Telma Sapienza, dell'università Unitelma-Sapienza e del Dipartimento di Scienze Giuridiche; ha la durata di 2 anni ed è rinnovabile previo accordo tra le parti.

9. PROPRIETÀ DEI RISULTATI DELLA DIDATTICA E PUBBLICAZIONI

Il materiale e i diritti di proprietà intellettuale sui risultati prodotti per la didattica apparterranno ad Unitelma Sapienza, fatti salvi i diritti morali di autore ai sensi delle leggi vigenti.

Unitelma Sapienza non potrà utilizzare il materiale prodotto per attività formative diverse da quelle previste dal presente contratto, se non in base a nuovo e diverso atto contrattuale.

10. UTILIZZO DEL LOGO

I loghi delle Parti potranno essere utilizzati nell'ambito delle attività comuni oggetto del presente accordo. Il presente contratto non implica alcuna spendita del nome, e/o concessione e/o utilizzo del marchio e dell'identità visiva delle Parti per fini commerciali, e/o pubblicitari. Tale utilizzo, straordinario o estraneo all'azione istituzionale, dovrà esser regolato da specifici accordi a titolo oneroso, approvati dagli organi competenti e compatibili con la tutela dell'immagine delle Parti.

11. TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Unitelma Sapienza e la Scarl Telma Sapienza si impegnano a trattare i dati personali provenienti dal Dipartimento di Scienze giuridiche unicamente per le finalità connesse all'esecuzione del presente contratto.

12. RECESSO

Il Dipartimento di Scienze giuridiche si riserva la possibilità di recedere dal contratto per sopravvenuti motivi di pubblico interesse e senza che da parte di Telma Sapienza e Unitelma Sapienza possano essere vantate pretese, salvo che per le prestazioni già eseguite o in corso di esecuzione, con preavviso di almeno tre mesi, da comunicarsi con lettera raccomandata A.R.

13. CONTROVERSIE

In caso di controversia nell'interpretazione o esecuzione del presente contratto, la questione verrà in prima istanza definita in via amichevole. Qualora non fosse possibile, il foro competente sarà quello di Roma.

14. REGISTRAZIONE E SPESE

Il presente contratto è soggetto a registrazione solo in caso d'uso ai sensi degli artt.5, comma 2 e 39 D.P.R. n.131/1986. Le spese inerenti al presente contratto sono a carico della Parte richiedente. Le spese per l'imposta di bollo sono a carico della Scarl Telma-Sapienza.

Roma li,

Università Telematica Unitelma Sapienza
Presidente pro-tempore
Prof. Alfonso Celotto

Dipartimento di Scienze Giuridiche
Direttore pro tempore
Prof. Prof. Giuseppe Santoro-Passarelli

Telma Sapienza S.C. A R.L
Presidente pro-tempore
Prof. Francesco Avallone

Allegato 2. Piano degli studi



SAPIENZA
UNIVERSITÀ DI ROMA

Dipartimento di Scienze giuridiche



Facoltà di Giurisprudenza

con il patrocinio di



Consiglio Nazionale Forense

in collaborazione con



Unione forense per la tutela dei diritti umani

I diritti fondamentali in Europa

CORSO DI ALTA FORMAZIONE

Prima edizione

1 - Finalità

Il Corso di Alta Formazione, organizzato dal Dipartimento di Scienze giuridiche dell'Università degli Studi di Roma "La Sapienza" (d'ora innanzi, "Sapienza - Università di Roma") e dalla Facoltà di Giurisprudenza dell'Università Telematica Unitelma Sapienza, con sede in Roma, (di seguito, "Unitelma Sapienza"), con il patrocinio del Consiglio Nazionale Forense, e in collaborazione con l'Unione forense per la tutela dei diritti umani, si propone di realizzare un percorso formativo sulla tutela dei diritti fondamentali in Europa, finalizzato alla formazione superiore e professionale continua, all'aggiornamento permanente e alla riqualificazione professionale.

Il Corso mira a fornire una conoscenza avanzata, soprattutto pratica, del contenuto dei diritti fondamentali, in particolare in materia economica e sociale, nell'Unione europea e nella Convezione europea dei diritti umani.

2 - Destinatari

Il Corso di Alta Formazione si rivolge ad avvocati, magistrati, notai ed altri operatori del diritto, nonché a funzionari di enti pubblici o di aziende private e a coloro che, in possesso di uno dei titoli di studio indicati al successivo punto 4, intendano conseguire una specializzazione nelle materie attinenti al Corso al fine dell'esercizio della professione forense, o in vista dell'impiego e della preparazione per concorsi finalizzati all'accesso alla funzione pubblica nazionale, alle carriere presso organizzazioni europee e internazionali impegnate nella protezione e promozione dei diritti umani.

3 – Direzione, Comitato di direzione, coordinamento delle attività didattiche

Direttore del Corso di Alta Formazione è il prof. Enzo Cannizzaro, ordinario di diritto internazionale e dell'Unione europea nella Facoltà di Giurisprudenza della Sapienza – Università di Roma.

Il Comitato di direzione è composto dal Direttore, dal prof. Gian Luigi Tosato, ordinario di diritto dell'Unione europea nella Facoltà di Giurisprudenza della Sapienza – Università di Roma, e dall'avv. Anton Giulio Lana, Segretario generale dell'Unione forense per la tutela dei diritti umani.

Il Coordinatore delle attività didattiche è il dott. Nicola Napoletano, ricercatore di diritto internazionale nella Facoltà di Giurisprudenza di Unitelma Sapienza.

4 - Requisiti di ammissione

Possono partecipare al Corso di alta formazione coloro che sono in possesso della laurea di primo livello, laurea specialistica o magistrale o laurea di ordinamento precedente al D.M. 509/99, nelle seguenti classi di laurea: Giurisprudenza, Scienze Politiche, Economia, Lettere, Sociologia, Scienze della Comunicazione.

Possono accedere al Corso anche coloro che sono in possesso di titoli di studio rilasciati da Università straniere.

5 – Durata e organizzazione delle attività didattico-formativa

Il Corso di Alta Formazione si avvale dell'insegnamento di professori e ricercatori di Università italiane e straniere, nonché di esperti del settore particolarmente qualificati come funzionari di amministrazioni europee e nazionali, ovvero professionisti esperti nella materia.

In ragione delle esigenze didattiche, il Corso potrà promuovere ricerche, seminari, conferenze e tavole rotonde, stage e collaborazioni con studi legali, amministrazioni, enti ed università nazionali ed estere.

Le attività formative del Corso di Alta Formazione sono disponibili in modalità continua durante l'intero anno accademico e prevedono un impegno didattico corrispondente alla frequenza di 24 videolezioni fornite esclusivamente in modalità teledidattica. La didattica *on-line* è erogata esclusivamente in rete, ai sensi del decreto interministeriale 17 marzo 2003, secondo il modello di "lezione digitale" adottato da Unitelma Sapienza, tramite la piattaforma *e-learning* dell'Ateneo con lezioni audio-video integrate dai documenti indicizzati, utilizzati dal docente.

Il Corso di Alta Formazione è erogato attraverso la piattaforma web di Unitelma Sapienza, in maniera tale da garantire la possibilità di fruire del Corso anche agli avvocati iscritti agli albi ed ai praticanti abilitati al patrocinio che si trovano a esercitare la propria professione in circondari o distretti diversi dal luogo di sede degli Atenei che promuovono e organizzano il Corso.

Gli iscritti al Corso di Alta Formazione, utilizzando le credenziali di accesso alla piattaforma telematica di Unitelma Sapienza, hanno a disposizione tutti gli strumenti didattici elaborati dai docenti del Corso

(videolezioni e materiale didattico) e potranno seguire le lezioni sul proprio computer, su tablet e su smart-phone , 24 ore su 24, 7 giorni su 7.

6 – Piano degli studi e articolazione delle attività didattiche del Corso di Alta Formazione
Il Corso di Alta Formazione è ripartito in otto Moduli, ciascuno dei quali suddiviso in tre videolezioni, ed è articolato come indicato nel Piano degli studi di seguito riprodotto, che potrà essere oggetto di variazione e ulteriore specificazione da parte del Comitato di direzione.

Modulo I. I diritti fondamentali in Europa: il coordinamento tra strumenti di tutela.

Modulo II. Il diritto di proprietà.

Modulo III. Certezza del diritto e legittimo affidamento.

Modulo IV. Diritto ad un processo equo.

Modulo V. Diritto alla vita privata e familiare.

Modulo VI. Divieto di espulsione.

Modulo VII. I diritti sociali.

Modulo VIII. Libertà di impresa e di iniziativa economica privata.

Ciascun Modulo del Corso di Formazione sarà contraddistinto da un'analisi approfondita e da un confronto tra gli orientamenti e la giurisprudenza assunti dalla Corte di giustizia dell'Unione europea e dalla Corte europea dei diritti umani.

7 – Frequenza, attestato e crediti formativi

Al termine del Corso di Alta Formazione, a tutti coloro che abbiano frequentato le attività didattico-formativa sopra descritte, sarà rilasciato un Attestato di partecipazione firmato congiuntamente dal Preside della Facoltà di Giurisprudenza di Unitelma Sapienza e dal Direttore del Corso di Alta Formazione.

La frequenza del Corso di Alta Formazione darà diritto al riconoscimento di 24 (ventiquattro) Crediti formativi da parte del Consiglio Nazionale Forense, ai sensi di quanto previsto dall'art. 3 del Regolamento per la formazione professionale continua, adottato dal CNF nella seduta amministrativa del 13 luglio 2007.

Per il riconoscimento di 5 (cinque) Crediti formativi universitari (SSD IUS/14 – Diritto dell'Unione europea) sarà necessario sostenere un colloquio orale, presso Unitelma Sapienza, che verterà sugli argomenti trattati nell'ambito del Corso.

Ai fini della certificazione della frequenza e del controllo della partecipazione, viene effettuato il tracciamento della fruizione delle videolezioni. Inoltre, in conformità con quanto stabilito dalla Nota tecnica “Accreditamento delle iniziative di formazione a distanza (F.A.D.)”, adottata dalla Commissione per l’assegnazione dei crediti formativi del CNF, il monitoraggio dell’effettiva e continua partecipazione degli iscritti al Corso di Formazione è garantita attraverso un sistema interattivo, che include, oltre al tracciamento di cui sopra, anche alcuni momenti di verifica, consistenti nella proposizione, ad intervalli di tempo irregolari e non prevedibili, di quesiti non complessi, di contenuto variabile, attinenti all’argomento trattato e strettamente connessi allo svolgimento del Corso.

8 – Quota di iscrizione al Corso di Alta Formazione

La partecipazione al Corso di Alta Formazione prevede il pagamento di una quota di iscrizione di € 300,00 (euro trecento), da versare in un'unica soluzione anticipata, secondo la procedura indicata al successivo punto, tramite bollettino precompilato (MAV), che viene emesso unitamente alla domanda di iscrizione. Il pagamento può essere effettuato in qualsiasi sportello bancario o attraverso home banking; non è possibile pagare il bollettino presso gli Uffici postali.

9 – Iscrizione, presentazione della domanda di ammissione e modalità di pagamento della quota di iscrizione al Corso di Alta Formazione

Per iscriversi al Corso di Alta Formazione gli interessati dovranno registrarsi al sistema informativo di Unitelma Sapienza e seguire le istruzioni indicate al seguente URL:

www.unitelma.it/iscriversi/immatricolazioni-e-iscrizioni-master-e-corsi-di-formazione



SAPIENZA
UNIVERSITÀ DI ROMA



**Convenzione per la progettazione, l'organizzazione e la gestione di corsi a
distanza tra**

L'Università degli Studi di Roma La Sapienza, con sede in Roma, Piazzale Aldo Moro 5, rappresentata nella persona del Rettore pro-tempore Prof. Luigi Frati (d'ora innanzi Sapienza)

e

la Società consortile a r.l. Telma-Sapienza (nel seguito denominata S.C. A.R.L. Telma-Sapienza), con sede in Roma, presso l'ufficio del Rettorato dell'Università degli Studi di Roma La Sapienza, rappresentata nella persona del Presidente Prof. Francesco Avallone

e

l'Università Telematica Unitelma Sapienza (nel seguito denominata Unitelma-Sapienza), con sede in Roma, Viale Regina Elena 295, nella persona del Presidente pro-tempore Prof. Angelo Maria Petroni

PREMESSO CHE:

Sapienza ha tra i propri fini statutari:

- lo sviluppo e la diffusione della cultura, delle scienze e dell'istruzione superiore attraverso le attività di ricerca e di insegnamento, l'apprendimento permanente, l'apertura al territorio, i rapporti con il mondo del lavoro e della produzione e le ricadute tecnologiche, la cooperazione allo sviluppo e ai processi di integrazione, e la cooperazione didattica, scientifica e organizzativa con istituzioni italiane, straniere e sovranazionali;
- la realizzazione del diritto degli studenti a conseguire i loro obiettivi di formazione culturale e professionale anche mediante percorsi di eccellenza e/o metodologie didattiche innovative, comprese quelle telematiche, organizzate direttamente e/o con specifiche istituzioni proprie o partecipate;
- la partecipazione a società di capitale e a istituzioni non a fini di lucro, sia per promuovere modalità innovative di erogazione di attività formative e di aggiornamento, sia per promuovere attività di servizio, anche di tipo professionale, connesse con le proprie finalità istituzionali;
- la promozione ed organizzazione, anche in collaborazione con enti pubblici e privati, programmi e servizi didattici integrativi, corsi di formazione, di perfezionamento, di aggiornamento professionale o di apprendimento permanente e ricorrente;



- l'interazione con soggetti pubblici e privati al fine di armonizzare il perseguitamento delle proprie finalità istituzionali con le esigenze del territorio;
- promuovere e stipulare accordi con enti pubblici e istituzioni nazionali e internazionali al fine di offrire agli studenti le più ampie e agevoli possibilità di formazione;
- favorire il tutorato e percorsi formativi commisurati ai bisogni degli studenti, tramite una didattica di qualità, realizzata direttamente o in partecipazione con altre istituzioni, anche veicolata per via telematica e destinata agli studenti a tempo pieno e a tempo definito, agli studenti lavoratori o a particolari categorie di utenti;

ed è organizzata in strutture quali Facoltà, Dipartimenti, Centri di Ricerca e Centri Interuniversitari dotati di propria autonomia organizzativa, amministrativa, contrattuale e convenzionale con soggetti sia pubblici che privati, nel rispetto della normativa vigente.

- il Consiglio di Amministrazione, con delibera del 28/7/2009 ha approvato la partecipazione della Sapienza alla Scarl Telma-Sapienza, costituita con atto pubblico in data 15.02.2010 dai soci fondatori Sapienza e Formez PA Centro servizi, assistenza, studi e formazione per l'ammodernamento della P.A. Ad oggi la Scarl Telma-Sapienza è partecipata anche da Poste S.p.A. ed è in fase di perfezionamento l'ingresso dell'Accademia Nazionale di Medicina.

La Scarl Telma-Sapienza ha quale oggetto societario:

- la ricerca, la formazione e lo sviluppo di nuovi metodi di apprendimento, in particolare dell'e-learning;
- la promozione e il sostegno, dal punto di vista economico e gestionale, dell'Università telematica non statale Telma-Sapienza, istituita dal Ministero dell'Istruzione dell'Università e della Ricerca (M.I.U.R.) con Decreto 7 maggio 2004, pubblicato in G.U. n. 122 del 26 maggio 2004, abilitata al rilascio di titoli accademici di cui all'art. 3 del decreto 3 novembre 1999 n. 509, al termine di corsi di studio a distanza;
- la realizzazione di ogni tipo di attività finalizzata alla sperimentazione relativa a progetti e programmi applicativi delle nuove tecnologie educative;
- la realizzazione di servizi di formazione, aggiornamento professionale, qualificazione e riqualificazione professionale;
- la partecipazione a programmi, bandi di concorso, avvisi pubblici e quant'altro promosso e gestito da Enti pubblici e privati quali UE, Ministeri, Enti locali, Enti pubblici di ricerca, istituti privati e simili, riguardanti i settori dello sviluppo dell'innovazione tecnologica della formazione, dell'aggiornamento professionale;
- la realizzazione di attività editoriale propria, di tipo tradizionale e multimediale;
- di favorire, la collaborazione fra industria e l'università per quanto riguarda i seguenti punti specifici:
 - a) la partecipazione di personale dell'industria a varie attività didattiche (segnatamente alla realizzazione e all'aggiornamento di quelle sperimentalistiche);
 - b) la realizzazione di stages per studenti presso l'industria, o altri enti (anche per lo svolgimento di tesi di laurea);



- c) lo scambio di conoscenze tecnologiche da un lato mediante l'organizzazione di seminari e conferenze e dall'altro mediante l'accesso a strumenti di progettazione avanzata;
- d) la realizzazione ed il mantenimento di laboratori avanzati per la sperimentazione e lo sviluppo delle tecnologie dell'informazione e delle telecomunicazioni;
- e) lo svolgimento di attività di ricerca ed innovazione in settori avanzati, in collaborazione con altri enti e nell'ambito di progetti di cooperazione italiani e internazionali;
- f) la realizzazione di brevetti e di prototipi per l'industria e il rilascio di licenze software d'uso e sfruttamento commerciale.

Unitelma-Sapienza ha tra le proprie finalità ed attività statutarie:

- lo scopo di operare nella formazione, qualificazione e diffusione della cultura adeguando il proprio intervento alle mutevoli condizioni del sistema socio-economico e tecnologico al fine di favorire l'accesso degli studenti nel mercato del lavoro;
- la ricerca, la sperimentazione e lo studio, ai sensi del DM 17.04.2003 di attività di formazione utilizzando le metodologie e tecnologie informatiche e telematiche della formazione a distanza;
- la promozione, la cooperazione e scientifica nazionale ed internazionale, favorendo l'integrazione europea delle strutture universitarie e facilitando il riconoscimento dei curricula didattici e dei titoli accademici;
- lo sviluppo di rapporti con enti pubblici e privati, italiani ed esteri stipulando contratti e convenzioni per attività didattica e di ricerca, di consulenza professionale e di servizio a favore di terzi. Può altresì costituire, partecipare e/o controllare società di capitali e costituire centri e servizi interdipartimentali ed interuniversitari ed intrattenere collaborazioni nel campo della ricerca, della didattica e della cultura.

In data 9.02.2011 Sapienza e Unitelma-Sapienza hanno sottoscritto una Convenzione Quadro per la disciplina della definizione e della promozione di metodi e strumenti di collaborazione comune, con particolare riferimento alla:

- realizzazione in modalità e-learning di interi corsi di studio, ovvero di parti di corso di studio, ovvero di singoli insegnamenti per gli studenti Sapienza;
- individuazione di ulteriori forme di collaborazione didattica;

**TUTTO CIÒ PREMESSO E CONSIDERATO PARTE INTEGRANTE DEL PRESENTE
ACCORDO LE PARTI CONVENGONO E STIPULANO QUANTO SEGUE:**

Art. 1 - Finalità

La presente convenzione persegue la finalità di instaurare un rapporto continuativo di collaborazione fra Sapienza (anche attraverso le proprie strutture quali Facoltà, Dipartimenti, Centri di Ricerca e di Servizio); la Scarl Telma-Sapienza e l'Università



telematica Unitelma-Sapienza, mettendo a disposizione le proprie competenze scientifiche, didattiche, di ricerca. Tutto ciò è finalizzato all'individuazione e allo sviluppo e alla gestione di corsi a distanza.

Art. 2 - Oggetto della collaborazione

La collaborazione potrà riguardare iniziative, congiuntamente pianificate e condotte, in tema di:

- Ricerca di nuove metodologie di apprendimento;
- Progettazione, realizzazione e gestione di corsi di formazione a distanza;
- Promozione e diffusione delle nuove metodologie realizzate.

Tale collaborazione prevede la messa a disposizione delle competenze interne in ambito di metodologia e tecnologia di Unitelma-Sapienza e di Sapienza nonché di altri soggetti esterni.

Potranno essere sviluppati prodotti didattici multimediali per rispondere alle esigenze di diversi soggetti proponenti quali:

- 1) enti pubblici e privati;
- 2) Sapienza e strutture interne alla Sapienza quali Dipartimenti, Facoltà e Centri di Ricerca e Servizi;

Art. 3 - Modalità di esecuzione

Il soggetto proponente di cui all'art. 2 dovrà inoltrare la proposta, corredata da studio di fattibilità e progettazione, per la realizzazione di prodotti di didattica multimediale alla Scarl Telma-Sapienza, la quale, valutata l'opportunità della proposta avanzata e la sua sostenibilità finanziaria, la sottoporrà a Unitelma-Sapienza.

Per la realizzazione dei prodotti didattici multimediali di cui all'art. 2 saranno definiti appositi "Contratti Esecutivi" che regoleranno i rapporti e le attività delle Parti.

Art. 4 – Contratti esecutivi

I Contratti Esecutivi stipulati tra il soggetto proponete e la Scarl Telma-Sapienza dovranno indicare:

- gli obiettivi da conseguire e le specifiche attività da espletare;
- la durata;
- i termini dell'impegno assunto dalle Parti;
- i costi;



- la ripartizione degli eventuali introiti sullo sfruttamento del prodotto didattico multimediale;
- la regolamentazione della proprietà intellettuale del materiale prodotto;

I Contratti Esecutivi stipulati tra la Scarl Telma-Sapienza e Sapienza e/o strutture interne alla Sapienza, scaturenti dall'applicazione della presente convenzione, dovranno essere preventivamente sottoposti agli OODD di Sapienza.

La Scarl Telma-Sapienza tratterà dall'importo di ogni singolo contratto esecutivo, di cui all'art. 4, una percentuale che sarà definita di volta in volta nei singoli contratti, per oneri di gestione. A stadi di avanzamento lavori saranno corrisposte le quote spettanti a Unitelma-Sapienza per la realizzazione del prodotto formativo multimediale.

Art. 5 – Commercializzazione del prodotto multimediale

Unitelma-Sapienza mette a disposizione le sue competenze per la commercializzazione, ove convenuta nel contratto esecutivo di cui all'art. 4.

I proventi della commercializzazione dei prodotti multimediali proposti da Sapienza, o sue strutture interne, saranno così ripartiti:

- una percentuale alla Unitelama-Sapienza;
- una percentuale alla Scarl Telma-Sapienza;
- una percentuale al soggetto proponente Sapienza, o sue strutture interne.

I proventi della commercializzazione di prodotti multimediali proposti da altri enti pubblici e privati (ex art.2) saranno così ripartiti:

- una percentuale alla Unitelama-Sapienza;
- una percentuale alla Scarl Telma-Sapienza.

Potrà essere, altresì, riconosciuta una eventuale percentuale al proponente ente pubblico o privato così come da contratti esecutivi.

Dette percentuali saranno corrisposte per tutto il tempo in cui il prodotto didattico multimediale sarà somministrato on line e dovranno essere corrisposte al termine di ciascun anno accademico (31 ottobre), previa verifica del numero degli effettivi iscritti ai corsi.

Qualora si sia convenuto che le attività realizzate siano gratuitamente messe a disposizione degli studenti Sapienza, le percentuali suindicate non andranno corrisposte.

Art. 6 - Copertura assicurativa

Sapienza garantisce che il personale universitario e gli studenti impegnati nelle attività didattiche o scientifiche presso le strutture delle altre due Parti sono assicurati per responsabilità civile e contro gli infortuni.



Unitelma-Sapienza garantisce che il personale universitario e gli studenti impegnati nelle attività didattiche o scientifiche presso le strutture delle altre due Parti sono assicurati per responsabilità civile e contro gli infortuni.

La Scarl Telma-Sapienza analogamente garantisce che il proprio personale eventualmente impegnato nelle attività scientifiche presso le strutture delle altre due Parti è assicurato per responsabilità civile e contro gli infortuni.

Art. 7 - Promozione dell'immagine

Le Parti prendono atto dell'esigenza di tutelare e promuovere l'immagine dell'iniziativa comune e quella di ciascuna di essa.

In particolare, i loghi delle Parti potranno essere utilizzati nell'ambito delle attività comuni oggetto della presente convenzione.

L'utilizzazione del logo di ciascuna delle Parti, straordinaria o estranea all'azione istituzionale corrispondente all'oggetto di cui all'art. 2 della presente Convenzione, dovrà essere regolata da specifici accordi a titolo oneroso approvati dagli Organi competenti e compatibili con la tutela dell'immagine delle Parti.

Art. 8 - Durata della convenzione e procedura di rinnovo

La presente convenzione avrà durata di tre anni e potrà essere rinnovata per uguale periodo ad istanza espressa delle Parti, da presentarsi almeno tre mesi prima della scadenza. Il rinnovo sarà sottoposto per l'approvazione agli OODD delle Parti.

Art. 9 - Trattamento dei dati personali

Le Parti provvedono al trattamento, alla diffusione e alla comunicazione dei dati personali e delle informazioni derivanti dall'esecuzione della presente convenzione nell'ambito del perseguitamento dei propri fini istituzionali e conformemente alla normativa di cui al D. Lgs. n. 196 del 30 giugno 2003, recante "Tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali".

Art. 10 – Recesso

Le parti potranno recedere dal presente accordo con comunicazione mediante raccomandata con avviso di ricevimento da inviare alle altre Parti.

Il recesso dovrà essere esercitato in modo da non arrecare pregiudizio alle altre Parti.



SAPIENZA
UNIVERSITÀ DI ROMA



Art. 11 – Controversie

Qualunque controversia dovesse eventualmente insorgere tra le parti dovrà essere risolta mediante ricorso al competente Foro di Roma

Art. 12 - Registrazione

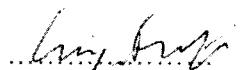
La presente Convenzione è redatta in triplice copia e l'eventuale registrazione su pubblici registri, per il caso d'uso, sarà a carico della parte che la richiede.

Art. 13 – Disposizioni finali

Per quanto non specificamente previsto dalla presente convenzione, valgono le norme del Codice Civile.

Roma, 30 dic. 2011

Per Sapienza
Il Rettore


Prof. Luigi Frati

Per Scarl Telma-Sapienza
Il Presidente


Prof. Francesco Avallone

Per Unitelma-Sapienza
Il Presidente


Prof. Angelo Maria Petroni